	<b>ZMLUVA</b> <b>o poskytovaní služieb spojených s prenájomom ľadovej plochy</b> <b>Zimného štadióna</b>	Vydanie:
		Strana 1/6

uzatvorená medzi týmito zmluvnými stranami:

**Poskytovateľ:**       **PREŠOV REAL, s.r.o.,**  
Slovenská 40, Prešov  
zast. Ing. Petrom Miklovičom, konateľom spoločnosti  
IČO: 31722814  
DIČ: 2020521393  
IČ pre DPH: SK2020521393  
Zapísaný : obchodný register Okresného súdu v Prešove  
Oddiel: Sro, vložka číslo: 2847/P  
Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia, a. s., pobočka Prešov  
Číslo účtu IBAN: SK76 1111 0000 0010 1976 4013

(ďalej len „**poskytovateľ**“ v príslušnom gramatickom tvare)

a

**Prijímateľ:**       **ŠKM Akademik Prešov**  
so sídlom: Vihorlatská 5, 080 01 Prešov  
zastúpený: Hympanová Blanka  
IČO: 42226589  
DIČ: 2023038402  
IČ pre DPH: neplatca  
Zapísaný : v registri Ministerstva vnútra  
Oddiel:rýchlokorčuľovanie, vložka číslo: MV SR VVS/1-900-9035248  
Bankové spojenie: Tatra banka, a. s.  
Číslo účtu IBAN:


(ďalej len „**prijímateľ**“ v príslušnom gramatickom tvare)

(ďalej spolu aj ako „**zmluvné strany**“ v príslušnom gramatickom tvare)

## Článok I

### Úvodné ustanovenia

- Mesto Prešov je výlučným vlastníkom nehnuteľnosti nachádzajúcich sa v katastrálnom území Prešov, zapísaných na LV č. 6492 vedenom Okresným úradom Prešov, katastrálnym odborom, ktoré spolu tvoria komplex Zimného štadióna v Prešove špecifikované v ods. 2 tohto článku.
- Poskytovateľ prevádzkuje nehnuteľnosti, stavby (a príslušenstvo k stavbám): **Zimný štadión**, ktorý sa nachádza na ul. Pod Kalváriou 50 v Prešove, súpisné číslo 4190, umiestneného na pozemku parc. č. KN-C 7231 a **pozemkov**: parc. č. KN-C 7231, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 5288 m<sup>2</sup>, parc. č. KN-C 7232, vodná plocha o výmere 705 m<sup>2</sup>, parc. č. KN-C 7233/1, ostatná plocha o výmere 8938 m<sup>2</sup>, parc. č. KN-C 7233/2, ostatná plocha o výmere 1237 m<sup>2</sup>, parc. č. KN-C 7233/3, ostatná plocha o výmere 3 m<sup>2</sup>, parc. č. KN-C 7233/4, ostatná plocha o výmere 3 m<sup>2</sup>, parc. č. KN-C 7233/5,

	<b>ZMLUVA</b> <b>o poskytovaní služieb spojených s prenájomom ľadovej plochy</b> <b>Zimného štadióna</b>	Vydanie:
		Strana 2/6

ostatná plocha o výmere 19 m<sup>2</sup>, parc. č. KN-C 7234/1, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 3344 m<sup>2</sup>, parc. č. KN-C 7234/2, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 38 m<sup>2</sup>, parc. č. KN-C 7234/3, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 174 m parc. č. KN-C 7234/4, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 416 m<sup>2</sup>, parc. č. KN-C 7234/10, zastavaná plocha a nádvorie o výmere 61 m<sup>2</sup>, spolu o výmere **20 226 m<sup>2</sup>**. Súčasťou zimného štadióna je aj hnuiteľný majetok (ďalej v texte ako „zimný štadión“)

- Poskytovateľ prevádzkuje Zimný štadión na základe Zmluvy o zabezpečení prevádzky zimného štadióna zo dňa 29.7.2021 za účelom jeho prevádzkovania, poskytovania služieb súvisiacich s prevádzkou Zimného štadióna vo verejnom záujme a vykonávania údržby a opráv potrebné pre bezpečné prevádzkovanie.

## Článok II


### Predmet a účel zmluvy

- Poskytovateľ sa za podmienok v tejto zmluve zaväzuje poskytovať služby spojené s poskytnutím a užívaním ľadovej plochy športového areálu Zimného štadióna (ICE ARÉNA) na ul. Pod Kalváriou č. 50, Prešov (SV, TÚV, upratovanie) pri využívaní ľadovej plochy a šatní. Prijímateľ sa zaväzuje za poskytnuté služby uhradiť dohodnutú cenu podľa článku IV.
- Účelom zmluvy uskutočňovanie športovej činnosti t. j. tréningového procesu, pretekov ( Slovenský pohár, medzinárodné preteky ) klubu ŠKM Akademik Prešov.
- Prijímateľovi budú pre naplnenie účelu tejto zmluvy poskytnuté nasledovné priestory:
  - Počas stáleho tréningového procesu:
    - šatňa pre športovcov č. .... – prízemie
    - šatňa pre trénerov č. 58 – prízemie (*vestibul od Torysy za plechovými dverami vľavo*)
    - sklad rýchlokorčuliarskej výstroje č. .... – prízemie
    - priestor na uskladnenie ochranných matracov (na vozíkoch a paletách pod hľadiskom na pravej a ľavej strane od časomeračskej lavice)
  - Počas pretekov:
    - šatňa hostí,
    - ošetrovňa,
    - Kuchynka,
    - kabína rozhodcov,
    - časomeračská lavica,
    - kabína usporiadateľa.
- Prijímateľ sa zaväzuje poskytnuté priestory využívať výlučne na dohodnutý účel t. j. vykonávanie športovej činnosti klubu ŠKM Akademik Prešov v oblasti rýchlokorčuľovania – short track.

## Článok III

### Práva a povinnosti zmluvných strán

- Prijímateľ sa zaväzuje, že v komplexe Zimného štadióna dodržiavať čistotu, bezpečnostné, požiarne a hygienické normy. Zároveň sa zaväzuje, že bude rešpektovať všetky opatrenia a nariadenia zo strany poskytovateľa potrebných na plynulú a bezpečnú prevádzku zimného štadióna.


	<b>ZMLUVA</b> <b>o poskytovaní služieb spojených s prenájmom ľadovej plochy</b> <b>Zimného štadióna</b>	Vydanie:
		Strana 3/6

2. Prijímateľ sa zaväzuje, že bude dbať o hospodárne využívanie elektrickej energie, vody, bude dbať a apelovať na svojich zverencov aby nedošlo k poškodeniu poskytovaných priestorov a inventára. V prípade škody sa zaväzuje túto škodu uhradiť v prospech poskytovateľa v plnom rozsahu.
3. Prijímateľ sa zaväzuje dodržiavať zákaz vstupu rodičov a iných nepovolených osôb spriaznených s klubom ŠKM Akademik Prešov (návštevníkov, hostí, príbuzných zverencov a pod.) do priestorov šatní a striedačiek.
4. Časový rozpis ľadohodín tréningového procesu sa upresňuje v dvojtýždňových blokoch, plánovanie majstrovských zápasov podľa rozpisu SZLH a VsZLH. Časové rozpätie, ktoré môže prijímateľ využiť na svoj tréningový proces po vzájomnej dohode s hokejovým klubom HC 21 Prešov a ostatnými športovými klubmi je ohraničený na pracovný týždeň v čase od 06.00 hod rannej do 20.00 – 20.30 hod. večernej a počas víkendov na čas od 07.00 hod do 15.00 až 15.45 hod.
  - 4.1 Tento časový rozsah je určený aj ostatným športovým klubom, a to:
    - a) Hokejový klub HC 21 Prešov
    - b) Hokejový klub: Prešov Penguins n.o.
    - c) Ženský hokejový klub: ŽHK 2000 Šarišanka Prešov
    - d) Krasokorčuliarsky klub: KRASO Prešov
    - e) Rýchlokorčuliarsky klub: ŠKM Akademik Prešov
    - f) Rýchlokorčuliarsky klub: PRK Prešov
5. Poskytovateľ poskytne prijímateľovi pri priateľských, majstrovských a turnajových zápasoch kabínu rozhodcov, ošetrovňu, kuchynku, šatňu hostí a časomieru bezodplatne.
6. Prijímateľ si vždy pred usporiadaním turnajových zápasov podá písomnú žiadosť minimálne 30 dní vopred. Na každé podujatie bude uzatvorená samostatná dohoda.
7. Prijímateľ sa zaväzuje počas priateľských, majstrovských a turnajových zápasov zabezpečiť zdravotnú službu, usporiadateľskú službu a požiarnu hliadku v plnom rozsahu pred, počas a po akcií (*pri príchode a odchode návštevníkov*).
8. Prijímateľ v plnej miere zodpovedá za bezpečnosť návštevníkov a činovníkov zápasov a za škody vzniknuté na majetku mesta Prešov, ktoré prevádzkuje Poskytovateľ.

#### Článok IV

##### Cena a platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli, že za poskytované služby a služby s tým súvisiace bude poskytovateľ účtovať prijímateľovi cenu 120 Eur s DPH za jednu ľadohodinu.
2. Poskytovateľ má právo jednostranne upraviť túto cenu za poskytnuté služby počas trvania zmluvy v závislosti od výšky poskytnutej dotácie mestom Prešov na podporu mládežníckeho športu na Zimnom štadióne. Takto upravenú sumu za poskytované služby je prijímateľ povinný platiť od mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom mu bolo doručené písomné oznámenie od poskytovateľa, respektíve odo dňa jeho neúspešného doručenia druhej strane o úprave výšky za poskytnuté služby.
3. Prijímateľ sa zaväzuje uhrádzať cenu za poskytnuté služby mesačne na základe faktúry vytvorenej poskytovateľom podľa skutočného počtu hodín počas ktorých boli služby poskytované, a to v lehote do 14 dní od vystavenia faktúry.

	<b>ZMLUVA</b> <b>o poskytovaní služieb spojených s prenájomom ľadovej plochy</b> <b>Zimného štadióna</b>	Vydanie:
		Strana 4/6

4. Ak je prijímateľ v omeškaní s úhradou za poskytnuté služby v zmysle tohto článku zmluvy poskytovateľ je oprávnený účtovať mu poplatok za výzvu na úhradu (telefonickú, či písomnú) vo výške 2 € bez DPH za každý mesiac, v ktorom bol prijímateľ na úhradu vyzvaný.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade omeškania prijímateľa s platením za poskytované služby, má poskytovateľ právo požadovať úroky z omeškania v zmysle platnej legislatívy SR.

### Článok V


#### Doba platnosti a spôsob ukončenia zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, odo dňa 02.08.2021 do 30.04.2022 (ďalej len „Doba platnosti“) v rozsahu Rozpisu športových aktivít na príslušný kalendárny týždeň a kapacitných možností Poskytovateľa.
2. Zmluva zaniká:
  - 2.1 uplynutím doby, na ktorú bola zmluva uzavretá,
  - 2.2 písomnou dohodou zmluvných strán,
  - 2.3 písomnou výpoveďou ktorejkoľvek zmluvnej strany bez udania dôvodu. Výpovedná lehota je v tomto prípade jednomesačná a začína plynúť prvým (1.) dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane,
  - 2.4 písomným odstúpením od zmluvy, pričom odstúpenie od zmluvy sa stane účinným dňom preukázateľného doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane z dôvodov:
    - a. jednostranným písomným odstúpením Poskytovateľa alebo Prijímateľa od zmluvy v prípade, ak nastanú skutočnosti, ktoré mu bez jeho zavinenia zabránia predmet zmluvy riadne plniť,
    - b) dôvodom odstúpenia je závažné porušenie tejto zmluvy druhou zmluvnou stranou alebo jej opakované porušenie s tým, že druhá strana už bola na porušovanie zmluvy upozornená a vyzvaná k riadnemu plneniu a odstráneniu prípadného porušovania,
    - c) jednostranným písomným odstúpením Poskytovateľa od zmluvy v prípade, ak Prijímateľ poruší ustanovenie článku IV (neuhradí cenu za poskytnuté služby v splatnom termíne),
3. Ukončenie zmluvného vzťahu nezbavuje žiadneho účastníka zmluvy povinnosti splniť záväzky, ktoré vznikli počas trvania zmluvy.

### Článok VI

#### Osobitné dojednania

1. Prijímateľ sa zaväzuje, že oboznámi všetky osoby, ktorých sa predmet zmluvy týka s jednotlivými dojednanými podmienkami v rámci tejto zmluvy uzatvorenými medzi zmluvnými stranami.
2. Poskytovateľ nezodpovedá za škody, ktoré vzniknú na hnutel'nom majetku vo vlastníctve prijímateľa a na majetku vnesenom do komplexu Zimného štadióna.
3. V komplexe Zimného štadióna má prijímateľ prísne zakázané používať akékoľvek plynové a elektrické spotrebiče. Vzniknuté škody na majetku v dôsledku porušenia tohto zákazu uhradí prijímateľ v plnom rozsahu.
4. Zásah do elektrickej inštalácie ako aj úpravy stavebného charakteru v komplexe Zimného štadióna môže prijímateľ vykonať len na základe vopred daného písomného súhlasu od poskytovateľa. V

	<b>ZMLUVA</b> <b>o poskytovaní služieb spojených s prenájmom ľadovej plochy</b> <b>Zimného štadióna</b>	Vydanie:
		Strana 5/6

opačnom prípade sa to bude považovať za hrubé porušenie zmluvných podmienok a poskytovateľ bude mať právo na odstúpenie ukončenie zmluvného vzťahu.


5. Prijímateľ je povinný do 10 dní oznámiť nájomcovi každú zmenu svojej právnej subjektivity ako i iné skutočnosti, ktoré by mohli ovplyvniť zmluvný vzťah.
6. Deň po ukončení trvania zmluvného vzťahu je prijímateľ povinný všetky poskytované priestory vypratať a vypratane odovzdať do troch dní poskytovateľovi v stave zodpovedajúcom ich primeranému opotrebovaniu, ak sa s poskytovateľom písomne vopred nedohodne inak. V prípade, ak prijímateľ vykoná úpravy v nebytových priestoroch bez písomného súhlasu, je povinný uviesť nebytového priestory do pôvodného stavu na vlastné náklady. Pri odovzdávaní priestorov sa spíše protokol, v ktorom obe strany skonštatujú stav odovzdávaných priestorov.
7. Hygienické upratovanie poskytovaných priestorov zabezpečí poskytovateľ raz týždenne, bežné upratovanie poskytovaných priestorov si zabezpečuje prijímateľ vo vlastnom režime na vlastné náklady.
8. Prijímateľ zodpovedá za škody vzniknuté z dôvodu použitia elektrických a podobných zariadení využívaných prijímateľom alebo inými osobami v poskytovaných priestoroch.

#### **Článok VII** **Doručovanie**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že písomnosti jednej Zmluvnej strany (ďalej len „Odosielateľ“) budú doručované na adresu druhej Zmluvnej strany (ďalej len „Adresát“) uvedenú v záhlaví tejto zmluvy.
2. V prípade písomností doručovaných prostredníctvom pošty na adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy ako doporučené listové zásielky alebo zásielky s doručenkou sa tieto písomnosti považujú za doručené Adresátovi, aj keď:
  - a) Adresát odoprel prijatie zásielky; zásielka sa považuje za doručenie dňom odmietnutia prijatia zásielky,
  - b) zásielka bola na pošte uložená a Adresát ju neprevzal do troch (3) dní od uloženia; posledný deň tejto lehoty sa považuje za deň doručenia, i keď sa Adresát o uložení nedozvedel,
  - c) bola zásielka vrátená Odosielateľovi ako nedoručiteľná najmä preto, že nebolo možné Adresáta na adrese uvedenej v Zmluve ani na adrese jeho sídla uvedenej v obchodnom registri alebo v inom registri, v ktorom je zapísaný, zistiť a jeho iná adresa nie je Odosielateľovi známa, a teda nie je možné písomnosť doručiť; písomnosť sa považuje po troch (3) dňoch od vrátenia nedoručenej zásielky za doručenie, a to aj vtedy, ak sa Adresát o tom nedozvie.

#### **Článok VIII** **Záverečné ustanovenia**

1. Práva a povinnosti v tejto Zmluve neupravené sa riadia právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.
2. Ak je niektoré ustanovenie tejto Zmluvy neplatné alebo sa takým stane, nemá to vplyv na ostatné ustanovenia zmluvy. Namiesto takéhoto ustanovenia sa použije ustanovenie platných právnych predpisov zodpovedajúcich účelu tejto zmluvy, ktoré nahradí neplatné ustanovenie.
3. Táto zmluva je povinne zverejniteľnou Zmluvou a zmluvné strany súhlasia s jej zverejnením v plnom rozsahu.

	<b>ZMLUVA</b> <b>o poskytovaní služieb spojených s prenájmom ľadovej plochy</b> <b>Zimného štadióna</b>	Vydanie:
		Strana 6/6

4. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle Občianskeho zákonníka v spojení so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
5. Zmeny obsahu zmluvy, môžu byť vykonané iba formou očíslovaných písomných dodatkov podpísaných oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán.
6. Poskytovateľ a prijímateľ sa dohodli, že ak niektorá zmluvná strana bude mať informáciu o akejkoľvek skutočnosti alebo okolnosti, ktorá by mohla priamo či nepriamo zmariť alebo podstatne sťažiť plnenie predmetu zmluvy, je táto zmluvná strana povinná okamžite o tejto skutočnosti alebo okolnosti vyzrozumieť druhú zmluvnú stranu.
7. V prípade akéhokoľvek nedorozumenia, sporu, resp. sporného nároku sa ich zmluvné strany zaväzujú riešiť bez zbytočného odkladu vzájomnou dohodou.
8. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží jeden podpísaný rovnopis.
9. Zmluvné strany prehlasujú, že zmluvu si riadne prečítali, jej obsahu porozumeli a táto plne zodpovedá ich skutočnej vôli, ktorú prejavili slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, nie v tiesni, bez omylu ani za inak nápadne nevýhodných podmienok, bez časového tlaku, na základe pravdivých údajov a že im nie sú v dobe podpisu zmluvy známe okolnosti, ktoré by mohli obmedziť jej platnosť a účinnosť.

V Prešove, dňa 30.7.2021

V Prešove, dňa 30.7.2021

Za prijímateľa:

Za poskytovateľa :

.....  
 Blanka Hympanová  
 ŠKM Akademik Prešov  
 prezident

.....  
 Ing. Peter Miklovič  
 PREŠOV REAL, s. r. o.  
 konateľ